

H r o m a d n á l i c e n ě n á z m l u v a

o vysporiadaní majetkových práv k hudobným dielam zaznamenaným a rozširovaným na zvukových a zvukovo-obrazových nosičoch (tzv. mechanické práva)

s názvom „**To by sa páčilo aj Erwinovi / 5 obrazov o Divadelnom ústave**“

uzatvorená medzi:

Slovenským ochranným zväzom autorským pre práva k hudobným dielam

Rastislavova 3, 821 08 Bratislava

IČO: 178 454, DIČ: 2020795601

IČ DPH: SK2020795601

zastúpeným PhDr. Vladimírom Repčíkom, štatutárnym zástupcom

bankové spojenie: VÚB Bratislava-mesto, č.úctu:1534012/0200

Telefón /Fax: 555 693 62/555 694 09

(ďalej len SOZA)

a firmou: Divadelný ústav Bratislava

zástupca: Mgr.Art Vladislava Fekete, Art.D,

so sídlom: Jakubovo nám. 12, 813 57 Bratislava

IČO: 16 46 91

DIČ: 2020829921

(ďalej len „výrobca“)

I. Predmet zmluvy

1.SOZA je organizáciou kolektívnej správy práv autorov hudobných diel, ktorá je na základe zmlúv so slovenskými autormi hudobných diel ako aj zmlúv s obdobnými zahraničnými autorskými organizáciami oprávnená spravovať práva autorov hudobných diel s textom aj bez textu v súlade s ustanoveniami autorského zákona č. 618/2003 Z. z. v platnom znení (ďalej len „AZ“). Dielami, na použitie ktorých sa vzťahuje táto zmluva, sa rozumejú všetky uverejnené hudobné diela s textom alebo bez textu, ktorých autorské práva sú na území Slovenskej republiky chránené spoločnosťou kolektívnej správy práv SOZA.

2. Výrobca zvukového záznamu je fyzická alebo právnická osoba, ktorá iniciovala alebo zabezpečila jeho konečné vyhotovenie a použila hudobné diela zaznamenaním a rozmnožením nahrávky.

3 SOZA udeľuje touto zmluvou za podmienok stanovených ďalej licenciu na výrobu zvukového záznamu diel z repertoáru SOZA, ktorých zoznam (vyplnený formulár „Oznámenie o nahrávke“) tvorí prílohu č.1 tejto zmluvy a na využitie tohto záznamu pre výrobu 1 000 (tisíc) kusov DVD zvukovo-obrazových nosičov, ktorých celý náklad je určený na propagačné účely a nie sú šírené jednotlivo žiadnou formou predaja (v malo alebo veľkoobchodnej sieti, klubový predaj, zásielková služba...). Právo na šírenie takto vyrobených nosičov získa výrobca zaplatením autorských odmien podľa čl.II.1 a II.2 tejto zmluvy.

4. Prípadná reedícia musí byť osobitne dohodnutá.

5. Táto zmluva neoprávňuje výrobcu na používanie symbolu © vyhradeného pre nositeľov autorských, resp. vydateľských práv.

II. Autorská odmena

1. Základ pre výpočet autorskej odmeny tvorí tzv. marketingová cena zvukového nosiča (bez DPH) podľa jednotlivých druhov nosičov:

- MC: 1,33 EUR	- CDs/maxisingel/DVD do 20min.: 0,66 EUR
- CD: 2,32 EUR	- DVD: 2,66 EUR

Z autorských odmien poskytuje SOZA výrobcovi množstevnú zľavu vo výške 10 %.

2. Autorská odmena činí **3,5%** z tzv. marketingovej ceny hudobného zvukovo-obrazového nosiča, resp. príslušný podiel, zodpovedajúci pomeru minútáže diel z repertoáru SOZA voči ostatným dielam (voľným a dielam nepatriacim do repertoáru SOZA). K výslednej čiastke bude pripočítaná DPH. Autorskú odmenu zaplatí výrobca do 15 dní od doručenia faktúry

SOZA. V prípade omeškania zaplatí výrobca pokutu vo výške 3 promile za každý deň meškania z dlžnej čiastky.

3. Spolu s autorskou odmenou výrobca uhradí príplatok za spracovanie údajov

vo výške 7 EUR (bez DPH), ak celkový náklad zvukových nosičov je od 101 do 300 kusov pri celkovom počte použitých diel do 24 vrátane alebo úryvkov do 48 vrátane

alebo vo výške 0,50 EUR bez DPH za jedno použité dielo, ak celkový náklad zvukových nosičov je nad 1 kusov pri celkovom počte diel nad 25 vrátane alebo úryvkov nad 49 vrátane.

III. Etikety

1. Zvukové nosiče vyrobené a rozmnožené na základe tejto zmluvy je výrobca povinný označiť neodstrániteľným nápisom „**Nepredajné**“ alebo "**Samostatne nepredajné**".

2. Na etikete alebo obale každého zvukového nosiča musí byť uvedený:

a) značka výrobcu a číslo nosiča: **2128 001-9**

b) ochranná známka a logo povoľujúcej ochrannej spoločnosti **SOZA**

c) názvy reprodukováných diel, mená autorov hudby a textu, upravovateľov a vydavateľa (v prípade technickej nemožnosti budú tieto údaje uvedené na obaloch zvukových nosičov)

d) text: "Všetky práva výrobcu a vlastníkov autorských práv k dielam sú vyhradené. Výroba kópií, prenájom, použitie pre verejné produkcie a vysielanie sú bez ich súhlasu zakázané."

3. Výrobca je povinný poskytnúť SOZA zdarma do 10 dní od skočenia výroby 1 exemplár nahraného zvukového nosiča.

IV. Ostatné dohody

1. SOZA si vyhradzuje na základe tejto zmluvy právo kontroly zásob výrobcu ako i právo nahliadať do účtovnej evidencie výrobcu za účelom overenia si údajov deklarovaných v tejto zmluve a Oznámení o nahrávkach.

2. Táto zmluva sa vzťahuje len na práva autorov hudobných diel. Za vysporiadanie práv tretích osôb (napr. výkonných umelcov a výrobcov zvukových záznamov) zodpovedá výrobca.

3. a) Súhlas sa nevzťahuje na prípadný zásah do **osobnostných práv autora**, najmä do práv na ochranu integrity diela, práv na ochranu pred akýmkoľvek hanlivým nakladaním, ktoré by malo za následok narušenie jeho cti a dobrej povesti, ktoré sú vyhradené autorovi.

b) Úpravy diela, ktoré by výrobca pokladal za nevyhnutné pre potreby nahrávania, nikdy nesmú narúšať charakter diela. Výrobca nemá právo urobiť žiadnu úpravu v hudobnej alebo textovej zložke diel bez súhlasu oprávnených nositeľov autorských práv.

4. V prípade porušenia zmluvy zo strany výrobcu má SOZA právo:

a) faktúrovať autorské honoráre zvýšené o 50 % za tie zvukové nosiče, u ktorých sa vyskytnú nezrovnalosti

b) odstúpiť od tejto zmluvy v prípade, že výrobca nezaplatí autorskú odmenu včas a v dohodnutej výške.

V. Záverečné ustanovenia

1. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania oboma zmluvnými stranami a uzatvára sa na dobu jedného roka s výpovednou lehotou 2 mesiace.

V Bratislave dňa

.....
za SOZA

.....
za výrobcu